

شرائط اشتراك :

سنه لکي ۳۰ ، آلتی آیانی

۲۰ غروسدر

ممالك اجنبیه ایچون :

سنه لکي ۱۰ ، آلتی آیانی ۶ فراقتدر . اعلانات

ایچون اداره مأموری محمدذهنی بکه مراجعت ایدیلیر .

۲۰ تشرین اول افرنجی ۱۹۱۰

۷ تشرین اول ۱۳۲۶



وَلَا تَجْعَلُوا دِينَكُمْ تِجَارَةً ذَلِكُمْ فَسَادٌ فِيمَا بَرَأْتُمْ عَلَيْهِ

صاحب امتیازی :

شهبندر زاده قلی

امیر علمی

اداره و تحریر محلی :

جفال اوغلی جاده سنده دائرة مخصوصه در .

مخابرات صاحب امتیاز ایله جریان ایتمه لی در .

نسخه سی هر پرده ۳۰ باره در .

۱۶ شوال ۱۳۲۸



فؤاد به شمع المحبة طالع ،
وليس لنجم العزل فيه مواقع .
اولان بوصفیده طویله و جلیله یی باندن باشه و بوتون
لدنیاسیله شرحه جریده مزک تحلی یوقدر ، یالکیز
وحدته متداثر اولان بعض ایساتی تفسیر و توضیحه
چالیشه جقدر .
تجلی حیثی فی مراتی جلاله ،
فقی کل مراتی ، لاجیب طلائع .
«حییم [یعنی جناب حق] مرات جلاله تجلی ایتدی،
هر مرآتده حییم طلمت نامدر .»
«خاقت ، ، روح و جسد ، ، معنا و اشباح»
بویته خلاصه ایدلشدز . تجلی ایتک اعتباریله اول
بر فرق تأسیس اولونیور ، ذاه ذوالجلال ، مرات
جلاله . تجلی ایدیور . لکن هر مرآتده طلمت نما
اولدینی مصرع نایده کوسه ریلکه «مرآت جلاله ک
ساخته وجود و اکوان اولدینی بیلدر یاییور . زهی
جمع کالی !
فلما تبدی حسنه متنوعاً ،
تسمی باسماء فهن مطالع .
«جالی هر مرآتده جلوه نما اولونجه اسماء ایله تسمیه اید
یلدی که بونار بر «مطالع» در .»
وحدتک ناصل کثرت نما اولدینی اشارت بویور یاییور .
کونش ، برکونشدر . لکن نامتناهی بر افاق تجلی نک
هر نقطه سنده موجود و حالبوکه اوقظه لک هریری
«بحسب المعرفة والفرق» بر مطالع اولوق اعتباریله
صانکه انوار جالی تنوع ایتدی . هر اسمک بر
مطالع اولیشده اربابنک حس ایدجکی بر کیفیتدر .
و ابرز منه فيه آثار وصفه ،
فذا لکم آثار ، من هو صانع ؟
«بونا متناهی مطالعه آثار اوصافی ابراز ایتدی .
ایشته آثار ، صانعی کیمدر ؟» «منه ، فيه !» شواکی
ترکیبک سبب استعمالی آکلاقم ایچون بوتون حالات
جمع و فرقی در میان ایجاد ایدر ! افاق جلالته ، مطالع
تجلیات اولان اسماء ایله آثار وصفی اظهار و ابراز
ایتدی ایچون بز اوناری کوریورز . لکن بو آثار
واوصاف و اسماء ایدر ؟ ایشته آثار ، صانعی کیمدر ؟
فاوصافه والاسم والاثر الالی ،
هو الکون ، عین الذاته والله جامع !
«بواوصاف و اسماء ، آثار ، کوندر ، عالمدر . کون
ایسه عین ذاتدر ، زیرا که الله جامعدر !» بویشتک
عظمت مؤداسی بز دیتره شور ! توحید کالی مشهر
اولان بومبنای حوصله سوز . فرق عقلی و منطقی ایله
بشریشتک هیچ بر وقت حقیقتی ادراک ایدمه جکی
بومرسته توحید ، انحق ذوق ایله فهم اولونور . شوقدر که
انفاس عارفین ، جامعیت اعجاز غامضیه اقوال عادیهدن
تمیز ایدر . جناب غوث ، اسماء و آثارک کون ، کونک
عین ذاه اولدینی بیان بویور ماسی عقینده «والله جامع»
جمله سیله بونک محض حقیقت اولدینی ده اثبات ایدیور .
جناب حق ، ذاه جلالیله مرات جلاله تجلیسی

اثبات ایله «وحدته کثرة» ی تأسیس و معبود ایله
مخلوق ، خالق ایله کونی تفریق ایاور . لکن بوکونک
«کونی» - فرق ایله ، اثنیت ایله موجودیتی «بر
اعتبار وامردن عبارت اولوب «حقیقتی» وجود
ذاتین باشقه برشی دکلدز . اگر جناب حقه قارشی
«بذاته موجود و حقیقه» صاحب وجود «برشی اولوق
لازم کلسه ، وجودک یعنی اللهک ایکی اولماسی لازم
کلیددی . حاشا بومکن دکلدز . بذاته موجود
وجود حقیقی اللهدر ، کون دینان حالت عظمت
نمانک بذاته موجودیتی یوق ایکن موجود اولیشی ،
حقیقتی ذاتراجع اولدینی ایچوندز . صور موجودیتین
هیچ برینک وجودکده مستهک اولماسی مستحیل
اولدیندن جناب غوث اعظم «والله جامع» جمله سیله
کونک نیچون عین ذات اولدینی بیان بویور یاییور .
«عین» ، «کفو» ، «مثل» ، «شبهه» ، «ظفر»
کبی کله لک لسان تصوفده آری آری معناری واردر .
«برشی دیگر برشی» ک عینی در . «دعک ایله ایکی
شیتک کیه» و کیفیت «تساویسی ادعا ایدلش اولماز .
بن دریدان بر قطره صو آلوده» بوقطره . دریانک
عینی در . «درسم» ، قطره نک دریا ایله کفو ، مثل ،
شبیله ، ظفر بولوندینی ادعا ایتش اولماز . دریاینه
دریا ، قطره یننه قیلدر ؛ شوقدر که بوسوزمه
قطره نک دریا خارچنده بر موجودیتی اولمادینی در میان
ایتمش اولورم که بوده محض حقیقتدر . بنابرین «عالم ،
عین ذاتدر . «دیکمه نه جناب حقک عالمدر عبارت
اولدینی ونده عالم الله بولوندینی ادعا ایدلش اولماز .
جناب حق | جل جلاله | یننه حق ، عالم یننه عالمدر .
یالکیز عالمک موجودیت الهیهدن استغنا ایدجک بر
موجودیتی یوقدر . شیخ «مردن عروسی
[صوکی وار]

حکایت

قرآن ، فن

قرآن جلیل العنوان ، مسکونز اولان شوازش غیراتک
نشدنده اجرای تدقیقات ایله کیفیت خلقت و نشأت آتیسه
وصول طریق اراشه و امر ایدیور . استنبذاله «قل-یروا
فی الارض فانظروا کیف بداه الخلق ثم الله یفی» النشأة الاخره
خلاصه مال منقذ : برده سیر ایدوب جناب حق خلقت ناصل
بدیه یوردینی ، سرکره ناصل نشأت اخراقی انشا یورده جتی
تفکر ایدیکز . بومفهوم کبریا غمازی تدقیق و مطالعه ایدرسه ک
سیرانک علی العاده سیاحت مناسنه اولمادینی تظاهر ایدر .
چونکه سیاحت ، ارضانک کیفیت ابداء و انشائی درکه وسیله
اولماز . الناطق اولدینی کی معنائک دخی آهنکی واردر .
تفسیرده هر ایکی آهنکک محافظه سی لازمدز . بوالله : برده سیر
و حرکت ایدیکز . «امر ربانی سیله مقصد سبحانی» ارضنده
تدقیقات اجرا ایدیکز . تشکلات ارضیه یی بالذات تدقیقه
اشتهال و بوضوحه تمیق فکر ایدیکز . مطالعاتکیز سزه
ارضانک ادوار سالفه و آتیسه یی کوستر بوندن حیاته ناصل
ابتداء اولدینی ، حیاتک باثاته ، حیواناته ، بشره صورتله سیران
ایدیکز حیوانات سائر ایله بشرک انسال آتیلری ایله

برابر ارضانکده حیات آتیسه یی حقیقه بوفکر پیدا ایدرسکزدز
مفسرین سالفه بومفهومدن پیددزلر . بداه الخلق علی اختلاف
الاجناس والاحوال ، دهرک سیاحتله مخلوقاتک اجناس
مختلفه واحوال متباصله یی کشف اولنور . دیکم ایسه بوزلر .
اوت بوجه طوغری انجی آیت کریمه خلقتی کورمکی دکل
کیفیت خلقتده نظر تفکری امر ایدیور . فله نظر باشقه
مقبوله نظر باشقه در .
اختلاف اجناس ، فله دکل مقبوله راجعدر . هم اجناس
مختلفه مخلوقاتک مشاهدسی ابتدای خلقت و وصولی یسیر ایتمز .
خصوصیه اختلاف اجناسی کورمک ایچون اختیار سیاحت
ایتمک لزوم قطعی یوقدر . انسان بولندینی محطده مخلوقاتک
مختلف جنس لری کورده بیلر . اولاده فن شیمدیک کی ایلری
کیتمه مش اولدیندن ارضنده ایدله جک تدقیقات و تبصرات
قیبیه سنده ارضانک صورت کونکی ایله کچیردیک ادوارک
کشی قابل کوروله سزدی . بونکچون بوازش غیرا اوزرنده
کشت و کذار مخلوقاتک اجناس مختلفه واحوال متباصله یی
رؤیت طریقله قدرت فاطمه به استدلال و بواسطه ایله نشأت
ثابته انتقال معناری یله تفسیر ایتمک مجبوریت حس ایتلردی .
بوکون فن و قیله قارائوق اولان جهنری تنور ایتدی . یالکیز
ارضانک دکل بتون اجرامک صورت کونیه یی اثبات ایدیور .
فن طبقات الارض ارضانک کچیردیک ادوارک ، هانکی دورنده
آثار حیات ارا» ایتمک باشلادینی بک مقبول مسورنده
ایضاح ایدیور . آیت کریمه یی بوفکر ایجاد و اختراعده بوسایده
سرخاقتی کشف ایتمه سزه سابق ایکن فن مذکور دیگر جهنسن
اشراق و اطراق کون کی تنور ایتدکن صوره دخی آت
جلیله نک حالا حقیقتدن معروف قالی تجویز اولنور
شیلردن دکلدز [استطرد] کبرای متصوفه ک بونظم جلیله ک
نصرفاتی کوردم . انجی سالکی بولندینم متک عرفانک
بکا بخش ایدیکز معنای تصوفده کبرای مذکورده نکده برکده .
چکرنده شهبم یوقدر . چونکه بونلرک هپی بومکب
نلمدنی ، بوسلک شا کردی ایدلر . شهیر عرفانلری
بوراده بیودی . کتاب خلقت و طبیعتدن درس عرفان آتی
اصولی بوراده کوردیلر . دیکم که بپ بر استاذک شا کردی بز
آرمده بر اختلاف کورولسه بیله فضیلت و مزیت علمی
طولایسیله حصوله کلن برار رجحاندر که هیچ بر وقت
مخالفت درجه سنه چیمهاز . بناء علیه کلیات وقواعد فلسفه دن
طویدینم ذوق و آدینم نصیه دن لایق اولان معنای عرض
ایدیم . «ارض موجودیتکده معنویت و حقیقته طوغری
سیر ایدیکز بو حرکتکیز سزی حقیقت و هم و بطلاندن
وجود واحد حقه اعلا ایدر - متصوفه بوکا سیرالیام
متکلمین ائردن مؤثره انتقال دیتلردز - صوکره ظهور
و تجلی ذات ایله کیفیت خلقتک بدیه ایدیکز . بواکده متصوفه
تعیین اول نمیر ایدلر - آتدن صوکرده نشأت ثابته اولان
تجلی صفات و اسماء خلقیله ایله ذاتک بطوتی کوریکز -
بو مرتبه جلیله متصوفه سیر من الله الی الخلق ، متکلمین
مؤردن اثره استدلال - دیتلردز . خدما صفا

فی ۲ تقریر اول سنه ۱۳۲۶
اسکوبلی حافظ فرید

فنایت

علم هیئت و کائنات

منظومات بخمیه

بزم کونشمر ، بر بیلدیزدن باشقه برشی دکلدز .
تعبیر آخرله بیلدیزلرک هر بری بر کونشدر . کونشه
نسبتله بر نورانی نقطه کی کوچوک کورونمه لری ،
بزه بک جوق اوزاق بولونمالرندن ایلری کللیور ،
منظومه شمسیه مزک منتهای حدودی دیک اولان بتون

هیبارق [وفاتی ۱۲۸] از منته قدیمه نیک المشهور هیئت شناسی در . هیبارق ، شایان حیرت بر داهی اولوب کلدن [۱۶۰۰] سنه اقدم ، بو فاضل داهی نیک حل ایتدیک مسائک حلیله اوغراشمشدر . بو ذاته بطلمیوس آرمسنده بکن ایکی بحق عسقل بر زمانده علم هیئت هیچ بر ترقی کومترمه مشدر .

هیبارق ، بر سنه نیک مدنی ، مدت حقیقه دن انحق ۲-۴ دقیقه لقی بر فراقه تعین ایتشدر . فهرست نجومی دخی شاهد دها بیدر .

سنه نیک [۶۸] قوروقلی بیلدیزلر حقدنه . حقیقه نیک یقین نظریات در میان ایتشدر که زمانیک وسائط ونظریات باقیلیرسه بونلره « الهامات فنیه » نظریه باقی ضروریدر . ذاتا بو مشهور فیلسوف ، امرشائیک کشفی خبر ویرمک کی خوارق الهاماتیه مشهوردر .

بطلمیوس [وفاتی ۱۳۰] عربی بر طرفندن « المجسطی » نامی ویریلن اثر مشهورک صاحبدر . بو ذاتک مسلک هیئتی هب « ظواهر و مریئات » اوزرینه مبنی وحقیقه مغایدر . مع سافیه بطلمیوس ، فیتاغورث ونلامیدنی طرفندن تعلیم ایدیلن « کره ارضک مداری و محوری » اوزرنده حرکتی بیلیم دکل ایدی ، لکن بو حقایق استحفاف ایدیزک حس مشترک عمومی به اتبای و ظواهر

اوزرینه بر مسلک بناسی ترجیح ایلد مشدر . بطلمیوس ایله هیبارق آرمسنده کی فرق ، عادی بر متبخر ایله بر داهی آرمسنده کی فرق دیکدر . مسلک نیک هیچ بر قیمت فنیسی اولمغله وحقی فن هیئتی پاکلاش برطرشه سوق ایتش اولمغله برابر بطلمیوس بعض کشفیاتده بولنش واز جله نجومی ، بویوککلری اعتباریه ، آلتی صنفه تقسیم وتصنیف ایتشدر ،

مسلمان افاضل هیئت شناسانی

اسکندریه مدرسه حکمتک سقوطی ، خرسیتانانک غایبه سیله یونان مدنیتک افولی اوزرینه بوتون علوم وفنون کی علم هیئت و کائنات دخی عادتا اونودیش و اونکله اشتغال ایدن قالمشدر . بوتون غربک دهشتی ظلمات نادانی به مستغرق اولدنی زمانلرده نور اسلام طوغش و افاضل اسلامی ، سائر علوم میاننده علم هیئتی دخی ایدی اعتباره آلمشدر .

مورخین ومدققین شهره دن « هفتر » تاریخ هیئتده دیورکه :

« یزافس و غربک کوندن کونه عمان جهالت دالمده اولدنی بر زمانده عربلر ، آتیه واسکندریه علماسنک بر اقدینی نقطه دن علوم وفنون آلرینه آلدیلر . خلفای اولی اسلام ، احیای علومه مساعد و همت ایتدیلر . عرب فاتحین و محمدی خلیفه ل ، دیانک بر سنه . باشه اقامنده مقتود اولان سکون وسادتی بخش ایتدیلر ، بو سایه ده علوم وفنونل اشتغال امکانی حاصل اولدی . علو جناب و حریت افکار وعدالت ایله مزین اولان اونلر حکومتی ، ذکای بشرک تکاملاتی تشویق ایتدی . بالخاصه علم هیئت علماسندن اولان خلیفه « المؤمن » رسداهل انشایی والمجسطی نیک ترجمه ایله بوفته خدمت ایتشدر . »

« علم هیئت خاضرک مؤسسلری . نام اثرنده فاضل بر تراند » بو حقایق اطرافلی بر صورتده میدان وضوحه قویمشدر . [صوکی وار]

مدیر مسئول : احمد جلی

سنجاقیان ، مطبعه منی ، باب عالی جاده سی ۳۸

وحفظ استقلال سلطنت ایران وعزت مسلمانان توقف بر مشروطه شدند دولت دانسته ومساحه در این امر مقدس منافی اسلامیت ودیانت دانسته رضا با کمال جدیت اقدامات فدا کارانه نمودند و از هیچ کونا مجاهدات در تحصیل این غرض مشروع کوناهی نکردند تا بحمد الله دولت ایران مشروطه شد ولی جمع از کارکنان اجانب ومفسدین مملکت بآن های عیدیه سعی در اخلال امور واشوب مملکت وبرهمزدن اساس مقدس مشروطیت وموفق نشدند آخر علاج که بنظر انمار سید نفوذ قوه روحانی که اسباب پیش رفت اعاده حریت در ایران بود قطع نمایند لزاماً روز واشاعات کاذبه مشغول شدند کاهی اشاعه طرفداری دولت روز و کاهی نسبت ارتجاع ونسبت های دیگر و ریاست روحانی دادند و جمع از اینها حجت الاسلام پهبانی کادل منادی حریت ومؤسس مشروطیت بودند بقتل رساندند تا این که قلوب علما که طرفدار مشروطیت بودند متزعزع نمایند لکن حاشا که مقام ریاست روحانی و مقتضای وظیفه دیانت وانسایت کالجیل لایحه که المواقف در اجرای قوانین مشروطیت با جان دل حاضر و این اشاعات مفتر را جداً نکذیب می نمایند

هیئت علمیه نجف

حکمت

نجف علماسنک ایکی فرقه به آیریلدینه وبرقسنک مشروطیته مغایر وحقی شرف وناموسی محل افکار واطواره مساپدینه دائر یازدینمز مقالات ، نجف هیئت علمیه سنک شو اینضاحاتیه تکذیب دها طو - غربیسی تعدیل ایدیلیر . بزجه امل اتحاد مسلمین اودرجه قیمتداردر که بونی محل اولان احوالک تکذیبی قدر افتخار وشوق موجب برشی اولاماز .

مجتهدینک در سعادت وکیلی سید سید الله افندی برادر مز . بوباده اینضاحات مقننه وبردرک اخباراتده عدم وقوف یوزندن بعض تحریفات اولدینی ومسلک نیک مجتهدلر طرفندن نشر ایدیلن بیاناتمه اوزرینه علماحه ایکی فرقه اولماسندن نشأت ایتدیکنی سوله دی . نجف علماسی اینجند میرزا بلبله باد کویه ، میرزا رضا ، شیخ حسین ورفقای کرامی کی منافع حقیقه دینیه و ملیه منی حقیقه بیان ذواتن اوراده اختلافاتک اوکی الیماسنی وسیاسی بیاناتمه لره ذاتادشن تضییقه مته معروض اولان ایران حکومتک موقی اشکال ایدیلده مته نیازی ایدر .

دشمن خنجرینی بر میز طایماشکن حالاً اختلاف حالاً تفرقه اسلامه قارشی بر جنایتدر . کله جک نسخه مزده بوکا دائر بر قاج سوزمن دها درج ایدیلده جکدر .

تراجم احوال

علم هیئت و کائنات علماسی

نمراوتستین [۱۹۶-۲۷۶] بطلمیوس طرفندن اسکندریه کتابخانه سی مدیرینه تعین اولونمش بر عالمدرکه کره ارضی اولچمکه موقی اولمشدر . کونش ایله قرق آرمسنده کی مسافه نی قرق میلون فرسخ تخمین ایتشدر که زمان ظهوری نظر دفته آلنیرسه ، عالم مشار الیهی تقدیر ایتیمک ممکن اولاماز .

سیاره سنیک محرکی طولی [یدی میلیار فرسخ] در . بو سیاره دن زه ضیا [۸] ساعتده کلپیوز . بو شایان حیرت طولیه رغماً منظومه شمسیه ایله بیلدیزلر آرمسنده مسافه او قدر بویوکدر که بزمن منظومه من ، حوصله سوز بر قضاده واقع دیکدر . هر بیلدیز که بر منظومه نیک کوبیکی در ، دیگر بیلدیزدن ینه بویه عقل آلاز درجه ده بویوک بوشلقاره آیریلشدر .

شاید فکر آ منظومه شمسیه منی بر اقدیده عوالم نجومیه طوغری ذهنی بر سیاحت باقی ایسترسه ک دها ایلک طیرانده بو عوالم ظرفی اولان ساحه نیک عظمت حوصله سوزی قارشوسنده حیران وشکته بال قالیر .

ضیا ، ثانیده [۷۵۰۰۰] فرسخ قطع ایدیلیر ، بویه ایکن زه الیقین بیلدیزدن ضیا انحق دورت سنه واصل اولویور ، حالبوکه ضیاسی یتش سده واصل اولاناریده وار !

کلهکشان [صامان یولی]

براق کیجه لزه ، سبای باشند باشه طولامش ، خفیف ایشیق بولوط کی بر قوشاق کوریرز . بو لیان عوامده صامان یولی دینیان « کلهکشان » در . صامان یولی . کوزله تماماً کوریلده من ملیونلره بیلدیزک جوق اوزاقلنی سبیلله ، بر برینه ملاصق وحقیف بر نورانی لکه کی کورونمسندن ایلری کلپیور .

کلهکشان ، حل اولمش یعنی کونشاره ، سیاره لره انقسام ایتش عظیم بر « سحاب مزی » در .

برجلری تشکیل ایدن بیلدیزلرده « کلهکشان » ی ترکیب ایدن بیلدیزلردن اولوب مع سافیه کوزله کوزله کورولده بیللملری کونشمزه بالنسبه جوارده وشملرندن ایلری کلپیور . دیمک که کلهکشان ، ملیونلرک بیلدیزدن ، دها طوغریسی هر بری بر منظومه نیک کوبیکی اولان ملیونلره کونشدن مرکب بر عالمدر ، بزمن منظومه منده بو عالمه داخلدر ، حالبوکه بو عالمدن ماعداینه ملیونلر ، ملیونلره کونشدن متشکل دها بش بیکدن زیاده عالم کشف اولونمشدر !

آلتی بویوکسک ، بویوکسک ، بویوک ، بویوکک یاننده قالیر ، پک کوچوک !

کلهکشانک جسامتی حقدنه بر فکر ویره بیللمش اولوق اوزره دیرزک : ثانیده [۷۵۰۰۰] فرسخ مسافه قطع ایدن ضیا ، صامان یولنک طولولنی انحق [۱۲] وعرضی [۴] سنه دم قطع ایده بیلیر ،

نجف مجتهدلرینک

برمکتوبی

جناب مدیر جریده حکمت زید توفیق

چون باغفال بعض ازمفرضی اکاذب ومفتریات نسبت ومقام منع ریاست روحانی اسلام درجراشد درج شده بر حساب تکلیف اسلامی لازم دانستی شرح در این باب زحمت افزا شویم البته جناب عالی مسبق اید ریاست روحانی بوقلمون و حقیقت و استبداد قاطع

Bayazit n...